



(11) **EP 1 371 769 B1**

(12) **EUROPÄISCHE PATENTSCHRIFT**

(45) Veröffentlichungstag und Bekanntmachung des
Hinweises auf die Patenterteilung:
28.03.2007 Patentblatt 2007/13

(51) Int Cl.:
D05B 3/06 (2006.01) D05B 37/04 (2006.01)

(21) Anmeldenummer: **03010636.3**

(22) Anmeldetag: **13.05.2003**

(54) **Knopfloch-Nähmaschine**

Buttonhole sewing machine

Machine à coudre les boutonnières

(84) Benannte Vertragsstaaten:
**AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR
HU IE IT LI LU MC NL PT RO SE SI SK TR**

(30) Priorität: **10.06.2002 DE 10225511**

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung:
17.12.2003 Patentblatt 2003/51

(73) Patentinhaber: **DÜRKOPP ADLER
AKTIENGESELLSCHAFT
D-33719 Bielefeld (DE)**

(72) Erfinder:
• **Filges, Karsten
33699 Bielefeld (DE)**
• **Janocha, Theodor
33739 Bielefeld (DE)**

• **Fischer, Jochen
32758 Detmold (DE)**

(74) Vertreter: **Rau, Manfred et al
Rau, Schneck & Hübner
Patentanwälte
Königstrasse 2
90402 Nürnberg (DE)**

(56) Entgegenhaltungen:
**DE-C- 291 197 DE-C- 3 930 562
DE-C- 19 716 629 DE-C- 19 916 660**

• **PATENT ABSTRACTS OF JAPAN Bd. 1996, Nr.
04, 30. April 1996 (1996-04-30) -& JP 07 328261 A
(BROTHER IND LTD), 19. Dezember 1995
(1995-12-19)**

EP 1 371 769 B1

Anmerkung: Innerhalb von neun Monaten nach der Bekanntmachung des Hinweises auf die Erteilung des europäischen Patents kann jedermann beim Europäischen Patentamt gegen das erteilte europäische Patent Einspruch einlegen. Der Einspruch ist schriftlich einzureichen und zu begründen. Er gilt erst als eingelegt, wenn die Einspruchsgebühr entrichtet worden ist. (Art. 99(1) Europäisches Patentübereinkommen).

Beschreibung

[0001] Die Erfindung betrifft eine Knopfloch-Nähmaschine nach dem Oberbegriff des Anspruchs 1.

[0002] Eine derartige Knopfloch-Nähmaschine ist aus der DE 199 16 660 C1 (entsprechend US 6,220,192 A) bekannt. Hierbei ist an der Grundplatte der Nähmaschine ein Messer ortsfest, aber auswechselbar, angebracht. Oberhalb des Messers sind an einem auf und ab antreibbaren, drehbaren Träger mehrere Schneidblöcke angebracht, die um eine in y-Richtung verlaufende Achse wahlweise in eine Stellung gebracht werden können, in der ein Schneidblock mit dem Messer zusammenwirkt. Der konstruktive Aufwand für den Schwenkantrieb der Schneidblöcke und für die Justierung des Trägers in einer vorgegebenen Position eines Schneidblockes ist groß.

[0003] Die Erfindung liegt daher die Aufgabe zugrunde, eine Knopfloch-Nähmaschine der gattungsgemäßen Art so auszugestalten, dass der konstruktive Aufwand für die Schneid-Vorrichtung möglichst gering ist.

[0004] Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß durch die Merkmale im Kennzeichnungsteil des Anspruchs 1 gelöst. Die Schneid-Blöcke werden durch eine lineare Bewegung, die extrem kurz sein kann, die sich also nur über die Breite eines Schneidblocks erstreckt, wahlweise in eine Position gebracht, in der sie mit dem lediglich geradlinig bewegbaren Messer in Eingriff kommen. Der Amboss ist an der Grundplatte angebracht und weist nur einen in einer Richtung, nämlich der x-Richtung, bewegbaren Träger auf, während das Messer nur eine vertikale lineare Bewegung ausführt.

[0005] Die Unteransprüche geben vorteilhafte Weiterbildungen wieder.

[0006] Ein Ausführungsbeispiel der Erfindung wird nachfolgend anhand der Zeichnung näher erläutert. Es zeigt

Fig. 1 eine Knopfloch-Nähmaschine in Seitenansicht,

Fig. 2 einen horizontalen Teil-Schnitt durch die Nähmaschine entsprechend der Schnittlinie II-II in Fig. 1 in gegenüber Fig. 1 vergrößertem Maßstab,

Fig. 3 eine Ansicht auf ein Messer entsprechend dem Sichtpfeil III in Fig. 1,

Fig. 4 einen Amboss in Seitenansicht in gegenüber Fig. 1 vergrößerter Darstellung,

Fig. 5 einen vertikalen Querschnitt durch den Amboss entsprechend der Schnittlinie V-V in Fig. 4,

Fig. 6 eine Draufsicht auf den Amboss entsprechend dem Sichtpfeil VI in Fig. 5,

Fig. 7 einen perspektivisch dargestellten Teil der Knopfloch-Nähmaschine einschließlich der schaltungsmäßigen Verknüpfung der verschiedenen Antriebe mit einer Steuereinheit und einer Bedieneinheit,

Fig. 8 eine Draufsicht auf ein in einer Nähgutklammer gehaltenes Nähgutteil mit einem Augen-Knopfloch,

Fig. 9 eine Draufsicht auf ein in einer Nähgutklammer gehaltenes Nähgutteil mit einem einfachen Knopfloch,

Fig. 10 eine Draufsicht auf eine abgewandelte Ausführungsform eines Messers in einer Darstellung entsprechend Fig. 3,

Fig. 11 eine Draufsicht auf einen dem Messer nach Fig. 10 angepassten Amboss in einer Darstellung gemäß Fig. 6,

Fig. 12 eine schematische Darstellung eines Schneid-Antriebs für die Knopfloch-Schneid-Vorrichtung einschließlich der schaltungsmäßigen Verknüpfung mit der Steuer-Einheit und

Fig. 13 eine schematische Darstellung einer weiteren Ausführungsform des Schneid-Antriebs der Knopfloch-Schneid-Vorrichtung einschließlich der schaltungsmäßigen Verknüpfung mit der Steuer-Einheit.

[0007] Wie Fig. 1 entnehmbar ist, ist eine Knopfloch-Nähmaschine C-förmig ausgebildet, d. h. sie weist einen oberen Arm 1, eine untere, gehäuseartig ausgebildete Grundplatte 2 und einen beide verbindenden, etwa vertikalen Ständer 3 auf. Im Arm 1 ist in üblicher Weise eine Armwelle 4 gelagert, die von einem nur in Fig. 7 angedeuteten Antriebsmotor 5 antreibbar ist. Von der Armwelle 4 werden in üblicher Weise der Antrieb einer vertikal verschiebbaren Nadelstange 6 mit einer Nadel 7 und ein Schwingantrieb hierfür abgeleitet.

[0008] Auf der Grundplatte 2 ist ein x-y-Tisch 8 angeordnet, bei dem es sich also um einen in zwei horizontalen Koordinatenrichtungen, nämlich der x-Richtung und der y-Richtung, verschiebbaren Kreuzschlitten handelt. Der x-y-Tisch 8 ist in üblicher Weise ausgebildet, wie es beispielsweise aus der DE 198 07 771 A1 (entsprechend US-PS 6,095,066) bekannt ist. Der Antrieb des x-y-Tisches 8 erfolgt mittels nur in Fig. 7 angedeuteter Antriebe, nämlich eines x-Antriebes 9 und eines y-Antriebes 10, bei denen es sich um positionierbare Elektromotoren, in der Regel also bevorzugt Schrittmotoren, aber auch regelbare Gleichstrommotoren handelt.

[0009] Auf dem x-y-Tisch 8 ist eine zweiteilige Stützplatte 11a, 11b angeordnet. Eine der beiden Teil-Stützplatten 11a oder 11b kann auf dem x-y-Tisch 8 in x-Rich-

tung verschiebbar abgestützt sein, während die andere Teil-Stützplatte 11b oder 11a unverschiebbar, also fest auf dem x-y-Tisch 8 angeordnet ist, was im Einzelnen nicht dargestellt ist.

[0010] Auf jeder Teil-Stützplatte 11a bzw. 11b ist eine Nähgutklammer 12a bzw. 12b angebracht, die jeweils eine auf der jeweiligen Teil-Stützplatte 11a bzw. 11b angebrachte Teil-Auflageplatte 13a bzw. 13b aufweist, denen jeweils eine Klemmplatte 14a bzw. 14b zugeordnet ist. Die Klemmplatten 14a, 14b sind an doppelarmigen Lagerhebeln 15a, 15b angebracht.

[0011] Einzelheiten des Aufbaus und des Antriebs der Nähgutklammern 12a, 12b ergeben sich aus der DE 102 16 809 A, auf die insoweit verwiesen wird.

[0012] In y-Richtung gesehen hinter der Nadelstange 6 befindet sich eine Knopfloch-Schneid-Vorrichtung 16, die im Wesentlichen aus einem oberen antreibbaren Schneid-Teil 17 und einem unteren Amboss 18 besteht. Der obere Schneid-Teil 17 weist einen weiter unten noch genauer zu schildernden Schneid-Antrieb 19 auf, dessen eines Ende in der Grundplatte 2 mittels eines Gelenks 20 befestigt ist. Das andere obere Ende des Antriebs 19 ist mit einem zweiarmigen Hebel 21 mittels eines Gelenks 22 verbunden, der wiederum mittels eines weiteren Gelenks 21a an einer Antriebs-Stange 23 angelenkt ist, die in mindestens einem am Arm 1 angeordneten Führungslager 24 vertikal verschiebbar geführt ist. Am unteren Ende der Antriebs-Stange 23 ist ein Messer-Kopf 25 angebracht, an dessen Unterseite ein in Fig. 3 dargestelltes Messer 26 auswechselbar angebracht ist. Wie Fig. 3 entnehmbar ist, weist das Messer 26 einen geradlinigen Schneidenteil 27 und einen Augen-Schneidenteil 28 auf. Der geradlinige Schneidenteil 27 weist eine Länge L_{27} auf, während das gesamte Messer 26, bestehend aus dem geradlinigen Schneidenteil 27 und dem Augen-Schneidenteil 28 eine Länge L_{26} aufweist.

[0013] Der Amboss 18 weist einen Grundkörper 29 auf, der in der Grundplatte 2 fest angeordnet ist. Auf dem Grundkörper 29 ist ein Träger 30 angeordnet, der in x-Richtung verschiebbar ist. Er ist mittels Leisten 31, 32 auf dem Grundkörper 29 gehalten, wobei die Leisten 31, 32 mittels Schrauben 33 am Grundkörper 29 befestigt sind. Im Grundkörper 29 ist ein Verstell-Antrieb 34 integriert, bei dem es sich um einen zweiseitig, pneumatisch beaufschlagbaren Kolben-Zylinder-Antrieb handelt. Dessen Zylinder 35 wird durch eine in x-Richtung verlaufende Bohrung im Grundkörper 29 gebildet, die an ihren Enden mittels Deckeln 36 verschlossen ist. Im Zylinder 35 ist ein Kolben 37 verschiebbar angeordnet, an dessen Stirnseiten jeweils eine Leitung 38, 39 in den Zylinder 35 einmündet, die jeweils zur Druckluftzuführung und zur Entlüftung dient. Der Träger 30 ist mittels eines Bolzens 31a mit dem Kolben 37 verbunden, wird also je nach Beaufschlagung des Kolbens 37 mit Druckluft über die Leitung 38 oder 39 vom Kolben 37 in x-Richtung verschoben. Die beiden Verschiebewebewegungen werden durch einstellbare End-Anschläge 40, 41 begrenzt, die durch im Grundkörper 29 angeordnete Stellschrauben

gebildet sind.

[0014] Auf dem Träger 30 sind ein erster Schneid-Block 42 und ein zweiter Schneid-Block 43 mittels Schrauben 44, also auswechselbar, befestigt. Wie sich aus der Gesamtschau von Fig. 3 und Fig. 6 ergibt, kommt dann, wenn der erste Schneid-Block 42 sich unterhalb des Messers 26 befindet, also mit diesem zusammenwirkt, das gesamte Messer 26, also der geradlinige Schneidenteil 27 und der Augen-Schneidenteil 28 mit dem Schneid-Block 42 in Eingriff. Wenn sich dagegen der zweite Schneid-Block 43 unter dem Messer 26 befindet, dann kommt nur der geradlinige Schneidenteil 27 mit diesem in Eingriff; der Augen-Schneidenteil 28 schneidet nicht. Der zweite Schneidblock 43 weist in dem dem Augen-Schneidenteil zugeordneten Bereich eine Ausnehmung 43a auf.

[0015] Die Beaufschlagung des Verstell-Antriebs 34 und damit die Verschiebung des Trägers 30 in eine der beiden Endlagen, in denen sich entweder der erste Schneid-Block 42 unter dem Messer 26 oder der zweite Schneid-Block 43 unter dem Messer 26 befindet, erfolgt von einer nicht dargestellten Druckluft-Quelle über ein elektromagnetisch betätigbares Mehrwege-Ventil 45.

[0016] Die Nähmaschine ist mit einer Steuer-Einheit 46 versehen, über die der x-Antrieb 9, der y-Antrieb 10, das Mehrwege-Ventil 45 für den Verstell-Antrieb 34, der Antriebsmotor 5 der Armwelle 4, nicht dargestellte Klemm-Antriebe für die Nähgutklammern 12a, 12b und der Schneid-Antrieb 19 angesteuert werden. Die Steuer-Einheit 46 weist einen Speicherteil 47 auf. Weiterhin ist die eine Bedien-Einheit 48 mit einer EingabeTastatur 49 und einer Anzeige 50 versehen.

[0017] Die Arbeitsweise ergibt sich aus den Figuren 8 und 9. Nach dem Nähen einer Augen-Knopfloch-Naht 51 in einem Nähgutteil 52 wird das Nähgutteil 52 mittels des x-y-Tisches 8 in y-Richtung in die Schneid-Vorrichtung 16 transportiert. Der erste Schneid-Block 42 befindet sich unter dem Messer 26. Der Schneid-Antrieb 19 wird betätigt. Das gesamte Messer 26 kommt mit dem eine Gegenfläche bildenden ersten Schneid-Block 42 in Schneid-Wirkung, so dass der geradlinige Schneidenteil 27 und der Augen-Schneidenteil 28 ein Augen-Knopfloch 53 mit der Länge L_{26} schneiden.

[0018] Wenn dagegen gemäß Fig. 9 ein einfaches Knopfloch, also ein ohne ein Auge und mit beliebigen Endriegeln ausgebildetes Knopfloch, ein sogenanntes Wäsche-Knopfloch, genäht worden ist, dann wird durch entsprechende Beaufschlagung des Verstell-Antriebs 34 der zweite Schneid-Block 43 unter das Messer 26 gebracht. Das Nähgutteil 52 mit der Knopfloch-Naht 54 wird über den zweiten Schneid-Block 43 verfahren. Durch Betätigung des Schneid-Antriebs 19 kommt lediglich der geradlinige Schneidenteil 27 des Messers 26 mit dem Schneid-Block 43 in Schneid-Kontakt. Es wird lediglich ein geradliniges Knopfloch 55 mit der Länge L_{27} geschnitten.

[0019] Eine Alternative ergibt sich aus den Figuren 10 und 11. Hierbei weist das Messer 26' einen mittleren ge-

radlinigen Schneidenteil 27 und an dessen beiden Enden jeweils einen Augen-Schneidenteil 28 und 28' auf. Die Schneid-Blöcke 42', 43' sind so ausgebildet, dass der erste Schneid-Block 42' nur mit dem geradlinigen Schneidenteil 27 und dem Augen-Schneidenteil 28 in Schneidverbindung kommt, während der zweite Schneid-Block 43' so ausgebildet ist, dass er nur mit dem geradlinigen Schneidenteil 27 und dem Augen-Schneidenteil 28' in Schneidverbindung kommt. Diese Ausgestaltung ermöglicht damit die Erzeugung von in ihrer Lage unterschiedlichen Augenknopflöchern.

[0020] Der Schneid-Antrieb 19 in der Ausgestaltung nach Fig. 12 wird im Wesentlichen durch einen Mehrkammer-Zylinder 56 gebildet, der mittels des Gelenks 20 in der Grundplatte 2 befestigt ist. In ihm ist eine Kolbenstange 57 angeordnet, deren äußeres Ende über das Gelenk 22 mit dem Hebel 21 verbunden ist. Im Zylinder 56 sind insgesamt vier Kammern 58 bis 61 durch Trennwände 62, 63, 64 voneinander getrennt, die jeweils abgedichtet von der Kolbenstange 57 durchsetzt werden. Die Kammern 58 bis 61 sind also - bezogen auf die Länge des Zylinders 56 - hintereinander angeordnet. In jeder Kammer ist ein Kolben 65, 66, 67, 68 angeordnet, der fest mit der Kolbenstange 57 verbunden ist und gegenüber dem Zylinder 56 abgedichtet ist. Die Kammern 58, 59, 60, 61 mit den Kolben 65 bis 68 bilden also vier räumlich hintereinander angeordnete, aktive Linear-Antriebe. Der Kolben 65 in der ersten Kammer 58 ist zweiseitig beaufschlagbar ausgebildet, und zwar über Leitungen 69, 70, d.h. hierdurch ist die Kolbenstange je nach Beaufschlagung in Ausschub-Richtung 71 oder in Einschub-Richtung 72 beaufschlagbar.

[0021] Die drei weiteren Kammern 59, 60, 61 sind mittels einer gemeinsamen Leitung 73 nur derartig beaufschlagbar, dass auf die Kolbenstange 57 eine Kraft in Ausschub-Richtung 71 ausgeübt wird. Die drei Leitungen 69, 70, 73 sind mittels dreier Mehrwege-Ventile 74, 75, 76 beaufschlagbar, die von der Steuer-Einheit 46 mittels der Bedien-Einheit 48 ansteuerbar sind.

[0022] Alle Kolben 65 bis 68 und dementsprechend auch die Kammern 58 bis 61 haben gleichen Durchmesser; der Druck der ihnen über die Ventile 74 bis 76 zugeführten Druckluft ist gleich, sodass je nach Beaufschlagung von jedem beaufschlagten Kolben 65 bis 68 die gleiche Kraft auf die Kolbenstange 57 ausgeübt wird. Eine insgesamt vierstufige, auf die Kolbenstange 57 in Ausschub-Richtung 71 ausgeübte Ausschubkraft und damit eine auf das Messer 26 bzw. 26' ausgeübte Schneidkraft wird so in einer Abstufung von 25 %, 50 %, 75 % oder 100 % der maximal möglichen Ausschubkraft ausgeübt. Dies geschieht wie folgt:

[0023] Bei Beaufschlagung nur des Kolbens 65 über die Leitung 70 und das Ventil 75 wird die Kolbenstange 57 in Ausschub-Richtung 71 mit 25 % der maximal möglichen Ausschubkraft beaufschlagt.

[0024] Bei Beaufschlagung der Kolben 66, 67, 68 und bei gleichzeitiger Beaufschlagung des Kolbens 65 über die Leitung 69 und das Ventil 74 wird die Kolbenstange

57 mit 50 % der maximal möglichen Ausschubkraft in Ausschub-Richtung 71 beaufschlagt. Dies ergibt sich daraus, dass durch Beaufschlagung des Kolbens 65 über die Leitung 69 eine Gegenkraft auf die Kolbenstange 57 in Einschub-Richtung 72 ausgeübt wird, die zu einer Teil-Kompensierung der an den Kolben 66, 67, 68 in Ausschub-Richtung 71 wirkenden Kräfte führt.

[0025] Wenn nur die Kolben 66, 67, 68 über die Leitung 73 und das Ventil 76 beaufschlagt werden, dann wird auf die Kolbenstange 57 eine Kraft in Ausschub-Richtung 71 in Höhe von 75 % der insgesamt möglichen Ausschubkraft ausgeübt.

[0026] Wenn der Kolben 65 über die Leitung 70 und das Mehrwege-Ventil 75 beaufschlagt wird und gleichzeitig die Kolben 66 bis 68 über die Leitung 73 und das Ventil 76 beaufschlagt werden, dann wirken auf die Kolbenstange 57 100 % der insgesamt möglichen Ausschubkraft.

[0027] Zum Einfahren der Kolbenstange 57, d. h. zum Abheben des Messers 26, 26' vom Amboss 18 nach Durchführung eines Schneidvorganges, wird ausschließlich der Kolben 65 über die Leitung 69 und das Ventil 74 beaufschlagt, während die beiden anderen Leitungen 70, 73 entlüftet werden.

[0028] Bei der alternativen Ausgestaltung des Schneid-Antriebs 19' gemäß Fig. 13 ist ein doppelseitig pneumatisch beaufschlagbarer Kolben-Zylinder-Antrieb 77 vorgesehen, dessen Zylinder 78 einerseits und dessen Kolbenstange 79 andererseits in einen Kniehebel-Mechanismus 80 eingebunden sind. Dieser Kniehebel-Mechanismus 80 ist einerseits mittels des Gelenks 22 mit dem Schwenk-Hebel 21 verbunden und andererseits mittels des Gelenks 20 auf einem Kraft-Begrenzer 81 abgestützt. Der Zylinder 78 ist über ein Mehrwege-Ventil 82 und zwei Leitungen 83, 84 verbunden, die beidseitig des Kolbens 85 des Antriebs 77 in den Zylinder 78 einmünden. Je nach Beaufschlagung des Kolbens 85 über eine der Leitungen 83 oder 84 wird der Schwenk-Hebel 21 derartig verschwenkt, dass der Schneid-Antrieb 19' eine Schneidbewegung des Messers 26 bzw. 26' ausführt oder das Messer 26, 26' in seine obere Ruhelage zurückbringt. Bei Beaufschlagung des Kolbens 85 über die Leitung 83 nimmt der Kniehebel-Mechanismus 80 seine Strecklage ein, wodurch eine Schneidbewegung ausgeführt wird, während bei Beaufschlagung der Leitung 84 das Messer 26, 26' wieder in seine obere Ruhelage gehoben wird.

[0029] Eine Begrenzung der auf den Schwenk-Hebel 21 und damit das Messer 26 bzw. 26' ausgeübten Kraft wird durch den Kraft-Begrenzer 81 bewirkt. Dieser weist ein vieretagiges Widerlager 86 auf, das sich mittels eines ortsfesten Teils 87 ortsfest, d. h. unbeweglich, in der Grundplatte 2 abstützt. Der ortsfeste Teil 87 des Widerlagers 86 trägt einen nachgiebigen Teil 88, auf dem sich der Kniehebel-Mechanismus 80 mittels des Gelenks 20 abstützt. Der ortsfeste Teil 87 ist gestellartig aufgebaut und weist übereinander vier pneumatisch beaufschlagbare Membran-Zylinder 90, 91, 92, 93 als passive Linear-

Antriebe auf. Der nachgiebige Teil 88 des Widerlagers 86 weist ebenfalls jeweils übereinander Zwischenböden 94 auf, wobei jeweils ein Zwischenboden 94 oberhalb eines Zwischenbodens 89 angeordnet ist. Die Membran-Zylinder 90 bis 93 sind also jeweils auf einem Zwischenboden 89 und unterhalb eines Zwischenbodens 94 angeordnet. Jeder Membran-Zylinder 90 bis 93 weist unterhalb seiner Membran 95, also in seinem Innenraum, einen inneren Anschlag 96 auf. Auf der Membran 95 ist jeweils ein äußerer Anschlag 97 angebracht. Der jeweilige äußere Anschlag 97 kann also mittels der jeweiligen Membran 95 vertikal bewegt werden.

[0030] In drucklosem Zustand befinden sich die Membranen 95 in Kontakt mit den inneren Anschlägen 96, während bei einer Beaufschlagung mit Druckluft die äußeren Anschläge 97 mit einem Rand 97a an einem Membran-Zylinderdeckel 91a zur Anlage gelangen. Die Bemessung ist derart, dass jeder Membranzylinder nur einen kleinen Hub von beispielsweise ein bis zwei Millimeter ausführen kann.

[0031] Die Membran-Zylinder 91, 92, 93 werden über Leitungen 98, 99, 100 über Mehrwege-Ventile 101, 102, 103 mit Druckluft beaufschlagt. Der Membran-Zylinder 90 ist an die Leitung 83 angeschlossen, die den Antrieb 77 beaufschlagt.

[0032] Je nachdem, ob bei einer Beaufschlagung des Antriebs 77 in Schneidrichtung nur der immer gleichzeitig beaufschlagte Membran-Zylinder 90 oder noch ein oder zwei oder drei Membran-Zylinder 91 bis 93 beaufschlagt werden, wird auf den Kniehebel-Mechanismus 80 über das Gelenk 20 eine Widerlager-Kraft von 25 %, 50 %, 75 % oder 100 % der maximal möglichen Widerlager-Kraft ausgeübt. Hierdurch wiederum wird die auf den Schwenk-Hebel 21 ausgeübte Kraft begrenzt.

[0033] Die Größe der ausgeübten Kräfte kann durch einen Druckregler 104 vorgegeben werden, der ebenfalls über die Bedien-Einheit 48 angesteuert wird. Ein gleichartiger Druckregler kann selbstverständlich auch bei dem Ausführungsbeispiel nach Fig. 12 vorgesehen werden. Im Übrigen erfolgt auch bei dem Ausführungsbeispiel nach Fig. 13 die Ansteuerung der Ventile 82, 101, 102, 103 über die Bedien-Einheit 48.

[0034] Der Zweck der Kraft-Abstufung besteht in einer Anpassung der Schneid-Vorrichtung 16 an unterschiedliche Schneidbedingungen, die durch die Härte des Nähgutes, die Art des Nähgutes, die Anzahl zu schneidender Nähgut-Lagen, aber auch durch die Form und/oder Größe des auszuführenden Schnittes beeinflusst werden. Zusammenfassend wird mit der Anpassung der Schneidkraft eine flexible, den Schneidbedingungen anpassbare Schneid-Vorrichtung 16 geschaffen, bei der Messer 26, 26' und Amboss 18 vor unnötigem Verschleiß durch zu hohe Schneidkräfte geschützt sind, womit die Betriebsbereitschaft beträchtlich gesteigert wird.

Patentansprüche

1. Knopfloch-Nähmaschine

- 5 - mit einer auf- und abgehenden, antreibbaren Nadel (7),
- mit einem x-y-Tisch (8), der
 - - mittels eines x-Antriebs (9) in x-Richtung und mittels eines y-Antriebs (10) in y-Richtung verschiebbar ist und
 - - mindestens eine Nähgutklammer (12a, 12b) trägt, und
- 10
- 15 - mit einer Knopfloch-Schneid-Vorrichtung (16), die
 - - im Wesentlichen in y-Richtung hinter der Nadel (7) angeordnet ist,
 - - einen Schneid-Teil (17) mit einem Messer (26, 26') aufweist,
 - - eine Schneid-Block-Einheit mit mehreren Schneid-Blöcken (42, 43) aufweist, von denen jeweils einer in eine mit dem Messer (26, 26') zusammenwirkende Position bringbar ist, und
 - - mit einem Schneid-Antrieb (19, 19') versehen ist,
- 20
- 25

dadurch gekennzeichnet,

- **dass** ein mindestens zwei in x-Richtung verstellbare Schneid-Blöcke (42, 43) tragender Amboss (18) ortsfest mit der Nähmaschine verbunden ist und
- **dass** das Messer (26, 26') von oben gegen den Amboss (18) bewegbar ausgebildet ist.
- 30
- 35
- 40 **2.** Knopfloch-Nähmaschine nach Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** die Schneid-Blöcke (42, 43) mittels eines in den Amboss (18) integrierten Verstell-Antriebs (34) in x-Richtung verschiebbar ausgebildet sind.
- 45 **3.** Knopfloch-Nähmaschine nach Anspruch 1 oder 2, **dadurch gekennzeichnet, dass** die Schneid-Blöcke (42, 43) auf einem Träger (30) angeordnet sind, der auf einem Grundkörper (29) des Amboss (18) verschiebbar angeordnet ist.
- 50 **4.** Knopfloch-Nähmaschine nach Anspruch 2, **dadurch gekennzeichnet, dass** der Verstell-Antrieb (34) als pneumatisch beaufschlagbarer Kolben-Zylinder-Antrieb ausgebildet ist.
- 55 **5.** Knopfloch-Nähmaschine nach Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** das Messer (26, 26') einen geradlinigen Schneidenteil (27) und an dessen

einem Ende einen Augen-Schneidenteil (28) aufweist.

6. Knopfloch-Nähmaschine nach Anspruch 5, **dadurch gekennzeichnet, dass** das Messer (26') am anderen Ende des geradlinigen Schneidenteils (27) einen weiteren Augen-Schneidenteil (28') aufweist.
7. Knopfloch-Nähmaschine nach Anspruch 3, **dadurch gekennzeichnet, dass** die Schneid-Blöcke (42, 43) lös- und auswechselbar auf dem Träger (30) angebracht sind.
8. Knopfloch-Nähmaschine nach Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet, dass** das Messer (26, 26') mit veränderbarer Kraft gegen den Amboss (18) andrückbar ist.
9. Knopfloch-Nähmaschine nach Anspruch 8, **dadurch gekennzeichnet, dass** der Schneid-Antrieb (19, 19') stufenweise wirkend ausgebildet ist.

Claims

1. A buttonhole sewing machine, comprising

- a needle (7) which is drivable in up and down reciprocation;
- an x-y table (8),

- which is displaceable by an x drive (9) in an x direction and by a y drive (10) in a y direction, and
- which supports at least a work piece clamp (12a, 12b); and

- a buttonhole sewing device (16),

- which is substantially disposed downstream of the needle (7) in the y direction,
- which comprises a cutter (17) with a knife (26, 26'),
- which comprises a cutting block unit of several cutting blocks (42, 43), one of which at a time being movable into a position of cooperation with the knife (26, 26'), and
- which is provided with a cutting drive (19, 19');

characterized

- **in that** an anvil (18) which supports at least two cutting blocks (42, 43) that are adjustable in the x direction is stationarily joined to the sewing machine; and
- **in that** the knife (26, 26') is movable from above against the anvil (18).

2. A buttonhole sewing machine according to claim 1, **characterized in that** the cutting blocks (42, 43) are designed for displacement in the x direction by a displacement drive (34) which is integrated in the anvil (18).

3. A buttonhole sewing machine according to claim 1 or 2, **characterized in that** the cutting blocks (42, 43) are disposed on a support (30) which is displaceably disposed on a base body (29) of the anvil (18).

4. A buttonhole sewing machine according to claim 2, **characterized in that** the displacement drive (34) is a pneumatically actuated piston-cylinder drive.

5. A buttonhole sewing machine according to claim 1, **characterized in that** the knife (26, 26') comprises a straight cutting edge (27) and an eye cutting edge (28') at one end thereof.

6. A buttonhole sewing machine according to claim 5, **characterized in that** the knife (26') comprises another eye cutting edge (28') at the other end of the straight cutting edge (27).

7. A buttonhole sewing machine according to claim 3, **characterized in that** the cutting blocks (42, 43) are detachably and replaceably mounted on the support (30).

8. A buttonhole sewing machine according to claim 1, **characterized in that** the knife (26, 26') is pressed by variable force against the anvil (18).

9. A buttonhole sewing machine according to claim 8, **characterized in that** the cutting drive (19, 19') is designed for stepwise action.

Revendications

1. Machine à coudre pour boutonnière

- avec une aiguille (7) actionnable du haut vers le bas,
- avec une table x-y (8) qui

au moyen d'un mécanisme x (9) peut glisser dans la direction x et au moyen d'un mécanisme y (10) peut glisser dans la direction y et qui porte au moins une pince à tissu (12a, 12b) et

- avec un dispositif de découpe à boutonnière (16), qui

en principal, dans le sens y, est disposé der-

rière l'aiguille (7),
présente un outil de découpe (17) avec un
couteau (26, 26'),
présente une unité de bloc de découpe avec
plusieurs blocs de découpe (42, 43) dont
pour chaque bloc, un bloc peut être mis dans
une position agissant avec le couteau (26,
26'), et est pourvu d'une commande de dé-
coupe (19, 19'),

5

10

caractérisée en ce que,

- une enclume (18) portant au moins deux blocs
de découpe (42, 43) mobiles, est fixée sur le
machine à coudre et
- le couteau (26, 26') vient taper par le haut contre
l'enclume (18).

15

2. Machine à coudre pour boutonnieres selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** les blocs de découpe (42, 43) se déplacent dans la direction x à l'aide d'une commande de déplacement (34) intégrée à l'enclume (18). 20
3. Machine à coudre pour boutonnieres selon les revendications 1 ou 2, **caractérisée en ce que** les blocs de découpe (42, 43) sont placés sur un support (30) lui-même placé sur une base (29) mobile de l'enclume (18). 25
30
4. Machine à coudre pour boutonnieres selon la revendication 2, **caractérisée en ce que** la commande de déplacement (34) est une commande cylindrique à alimentation pneumatique. 35
5. Machine à coudre pour boutonnieres selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** le couteau (26, 26') présente une arête de coupe rectiligne (27) et une oeillère d'arête (28) à une extrémité de cette dernière. 40
6. Machine à coudre pour boutonnieres selon la revendication 5, **caractérisée en ce que** le couteau (26') présente une autre oeillère d'arête (28') à l'autre extrémité de l'arête de coupe rectiligne (27). 45
7. Machine à coudre pour boutonnieres selon la revendication 3, **caractérisée en ce que** les blocs de découpe (42, 43) peuvent être retirés ou changés du support (30). 50
8. Machine à coudre pour boutonnieres selon la revendication 1, **caractérisée en ce que** le couteau (26, 26') peut être appuyer contre l'enclume (18) avec une force variable 55
9. Machine à coudre pour boutonnieres selon la revendication 8, **caractérisée en ce que** la commande

de découpe (19, 19') est conçue pour agir graduellement.

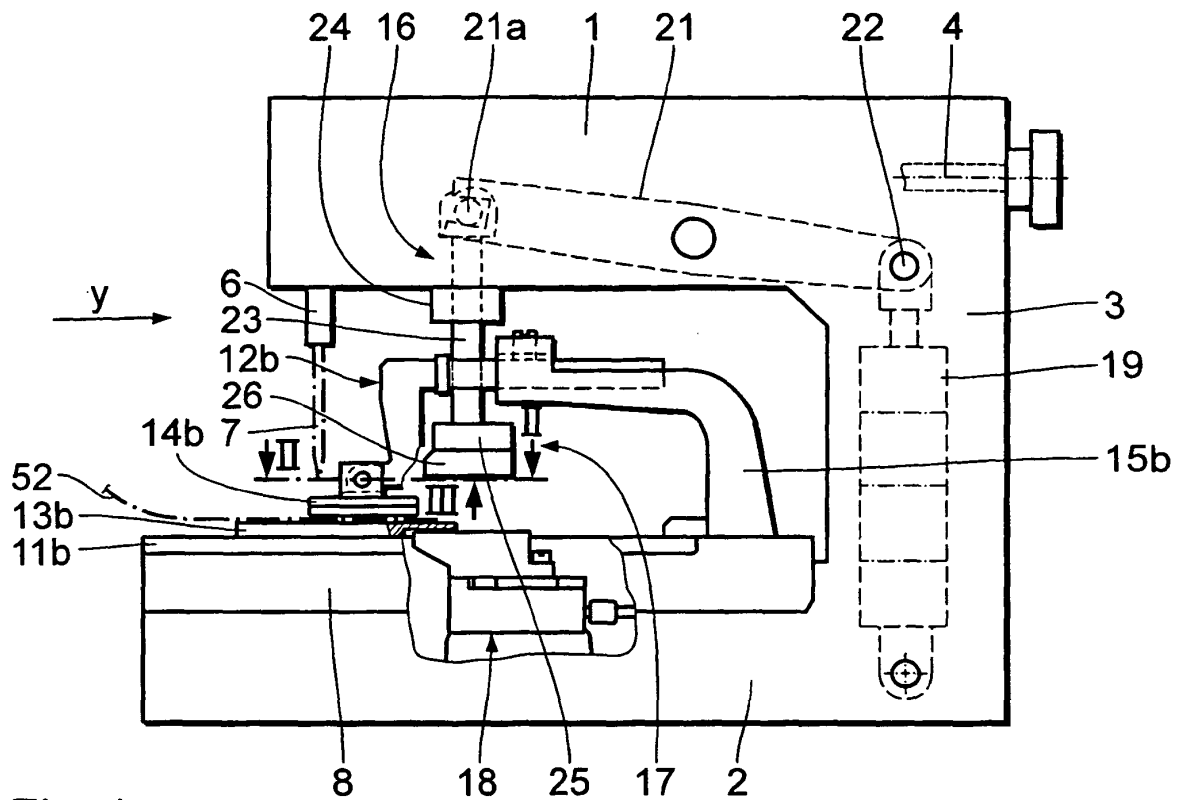


Fig. 1

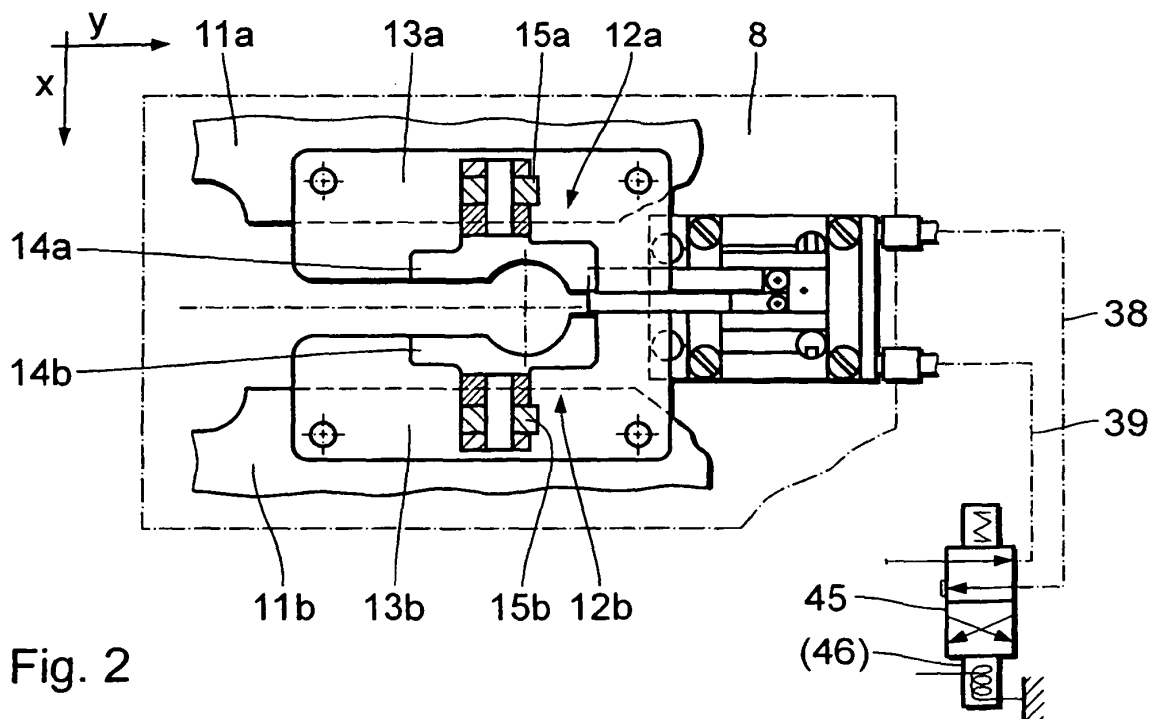
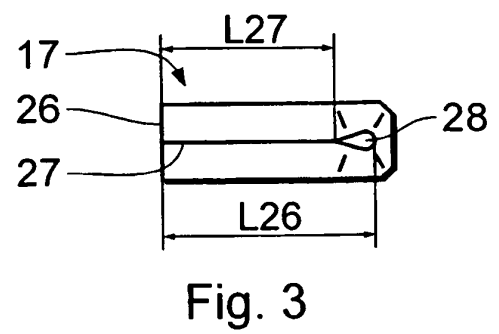
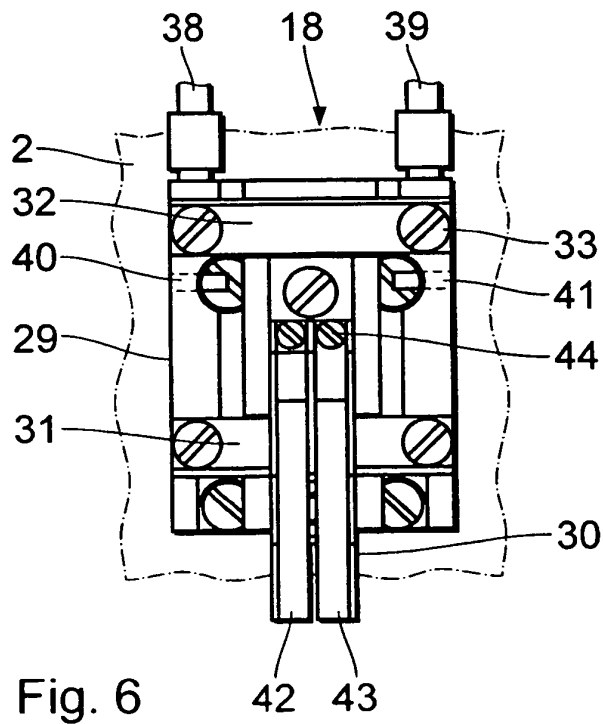
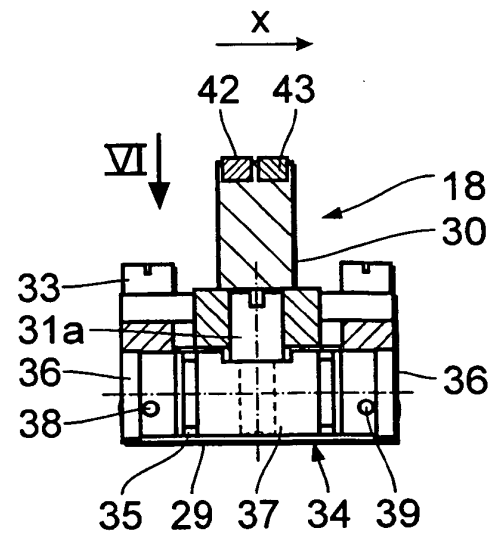
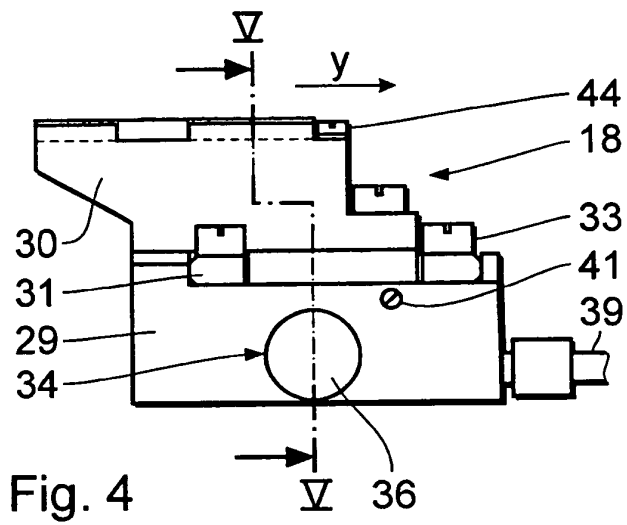


Fig. 2



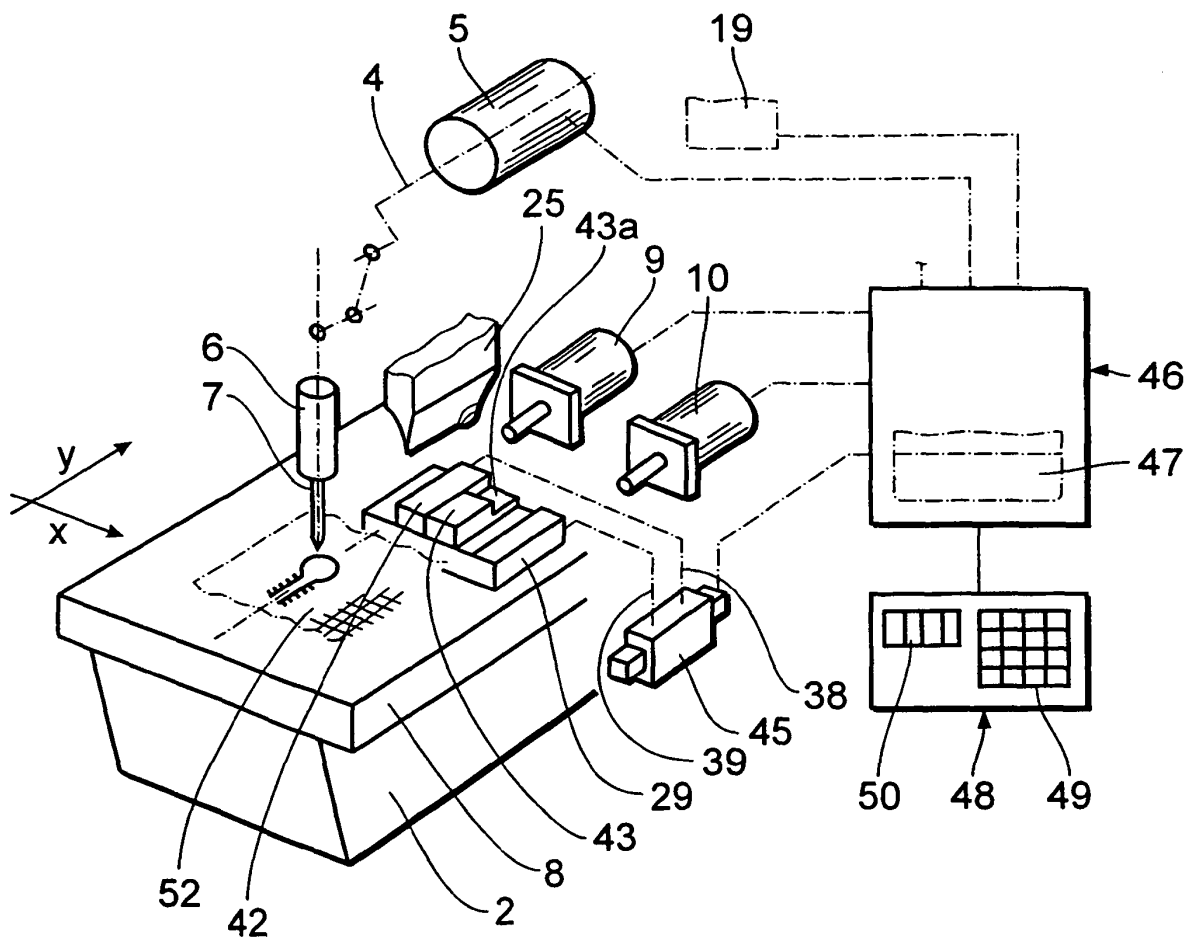


Fig. 7

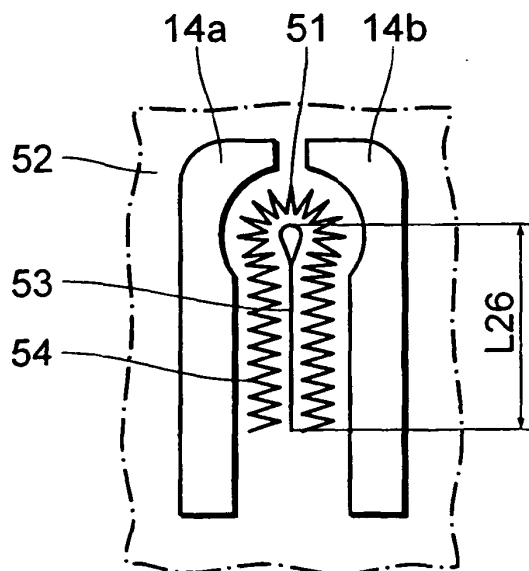


Fig. 8

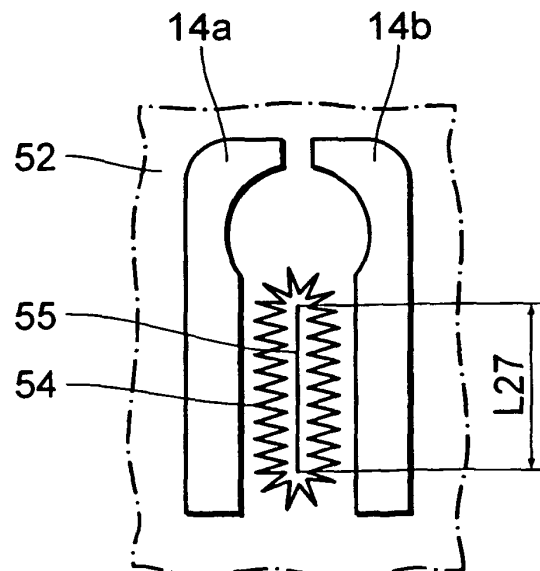


Fig. 9

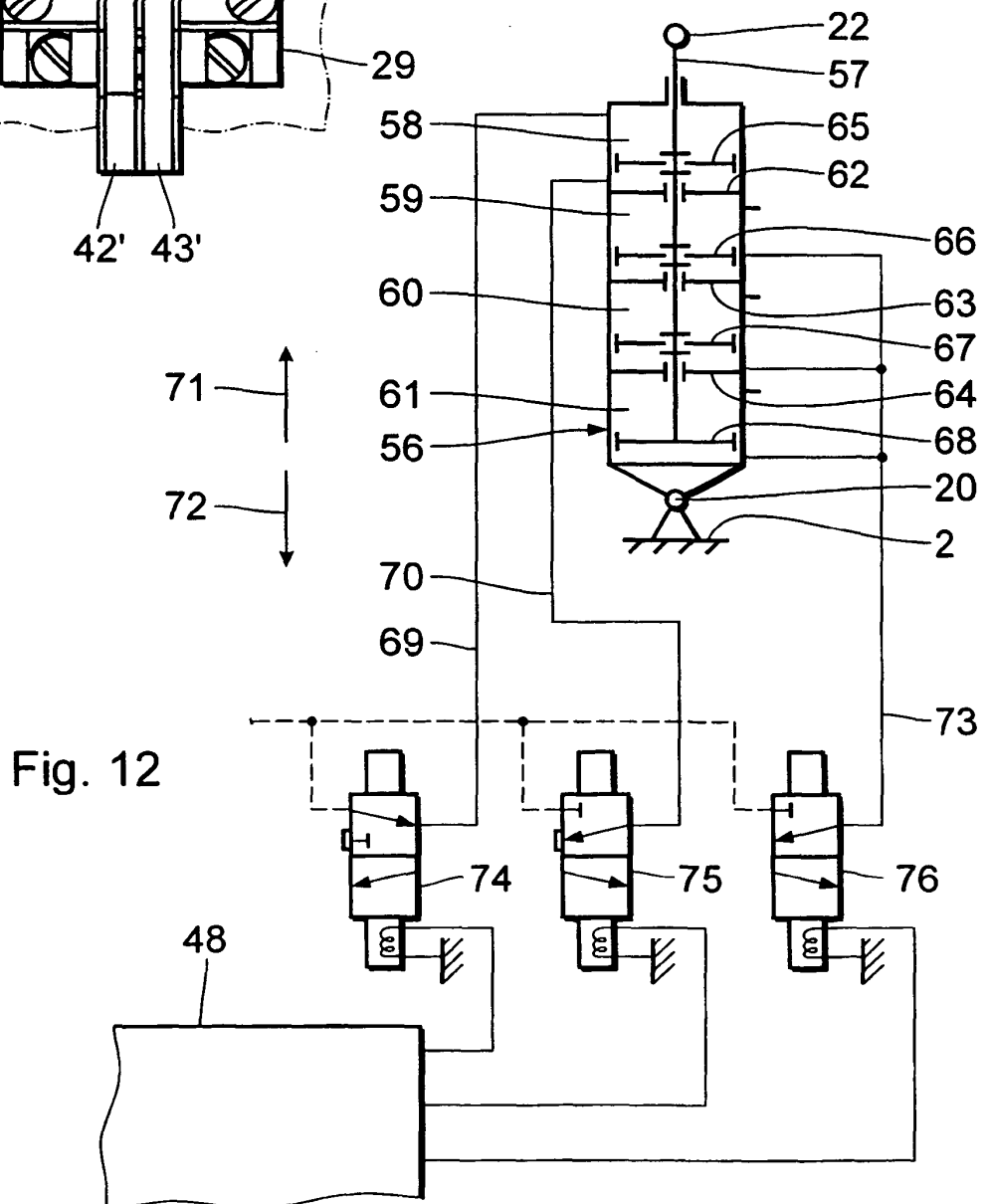
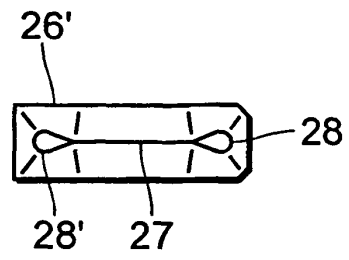
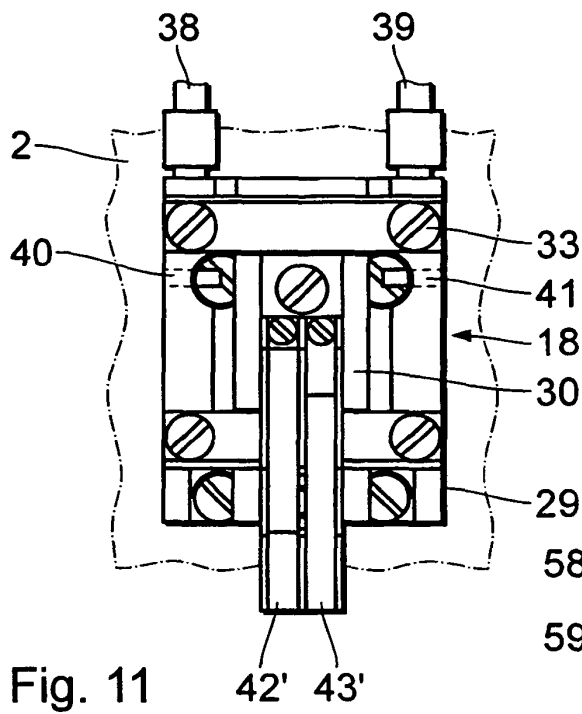


Fig. 13

